

# چند لایه‌ریبیک له میر در ده ریاف و فر لکا تزی هوزی گل

عبداللطیف عبدالمجید گلی

## سەرەتاپیکی پیویست

ناویان دەرکردووهو له ناوچەی (گل) دا دەژین.  
ئەگەر له ناو ھەممو گەلی کوردیش دا ئەم ھۆزەم  
دەسپیشان کردبىن بۇ لە سەر نووسین، تەنبا لە بەر دوو شتە:  
يە كەم ئەوهىدە كە لە میان زۇر زیاتر شارەزام تا لە هەر  
ھۆزى يكى تىر، دووهەميش بە جى ھېنائى راسپىرىيەنى  
باوکى خوالى خوشبووم (عبدالمجید مەھمەد بەگ جان  
ۋەيس بەگ) كە زۇرى مەبەست بۇو شتى لە سەر ئەم ھۆزە

مەبەستم لە نووسىنى ئەم وتارە، نە ژیاندنه‌هی گیانى  
ھۆزرايەتى يەو نە شانازى كردىشە بە بن و بەنەچەی خۆمەو،  
تا كە مەبەستم لادانى پەر دەيە لە ropyى لایه‌نیكى ژیانى  
بەشىك لە تىرە كانى كورد كە ئەوانەن بە ھۆزى (گل)

بنه‌ماله‌کانی تیره‌که نخوینده‌وار بون، شتی کون  
درباره‌یان زور کم دهزانری.

میز و نووسان باسی (گل) = (گیلان) یان بهم  
شبویه کردوه.

گیل: ناوی نته‌ویه که له گیلان نشته‌جین (لغت  
نامه‌ی دهخدا له پراویزی قاموسی (برهان قاطع)‌ی به  
پاست کردن‌وهی دوکتور معین ورگرتوه، هروه‌ها دلی  
(معجم البلدان)‌ی (یاقوت الحموی) نووسیوه: -

که ناوی چند هوزیکه له ولاتی گیلان، له چیاکانی  
باکور، واتا: له خلخال و تارم دا دهنشین، یونانی کون به  
(کادوسی) یان ناو بردون، وک له (جوگرافیای سیاسی)  
کیهان ل ۲۶۳ دا روون کراونه‌وه.

له (شاهنامه‌ی فردوسی) دا به واتای نازاو دلیر هاتوه،  
زور جار له ئده‌بیاتی فارسی دا، له شیعردا وشهی (گل) و  
(دیلم) به مهجاز به واتای نازاو دلیر و جنگاوه به کارهاتوه.  
ئم وشهی (گل)، له زمانی عربی‌دا بورو عربی،  
به (جیل).

هروه‌ها بهم واتایانه‌ی خواره‌وهیش هاتوه:

۱ - به فارسی به جوره گوینیک دهلین که به عربی  
(زعور).

۲ - ناوی گوندیکه له دوروبه‌ری (بـغدا) نزیکی  
(مدائن) عربه بی دهلین (جیل).

۳ - ناوی گوندیکه له گوندکانی (خودا بهندلی) له  
ناوچه‌ی (زنجان).

۴ - ناوی (ابن گیلان شای گاوباره) - گاوبرا سهر  
زنجیره‌ی شایانی گاوباره بورو، پایتهخته‌که‌ی (گیلان)  
بوره، گاوباره خوی له سالی ۷۵ هیجری دا مردووه.

۵ - ناوی تیره‌یه که له هوزی (کلهر) له کورستان.

۶ - ناوی شیونیکه له دوروبه‌ری (کرمانشاه) له  
نزیکی (قمر شیرین) ووه.

۷ - بی‌گومان مایه‌ی شانازی به بـه مسوویه کیک له  
هوزی گل، میز و نووسیکی وک خوالی خوش بورو عباس

شیوه‌سری و به ثاواتمه‌وه بورو خوی بینووسی و تا بهره‌حتمتی  
خواش چوو همر دوپیاتی ده کردوه.

خویه‌گهر له لایه‌کی که شده‌وه هر که‌س و تاریکی باش و  
پاست لم‌س هوزون ناوچه‌که‌ی خوی بلازکانه‌وه، له باش  
چند سال که رهسته‌یه‌کی باشمان له باره‌ی هوزه  
کورده‌کان و ناوچه‌کانی کورستان دیته‌بمردهست که هیچ  
میز و نووسیک به تنها شتیکی وای بی‌ثاماده ناکری.

گل: - هریمیکی زور کونه، ده که‌ویته نیوانی دوو شیوی  
ثانداری بـناویانگ؛ یه‌کم «ثاوه‌سپی» که لای  
خوره‌لاتی به‌وه شور دهیته‌وه تا باشوری، ئم چمهه ثاوداره  
که زستانان ناویکی زور و نیزی هه‌به و هاوینان ناویکی  
کم، به‌شیکی زوری دی‌یه‌کانی ده روبه‌ری  
(طوزخورماتو) ناودیری ده کات، سه‌رجاوه‌ی ئم شیوه  
چیاکانی سه‌نگاوه.

دووهم ناوی «رـوخانه‌یه» که له دهورو بـری طاوغ  
(داقوق) بی‌دہوتری «طوغ شایی»، ئم ئاوه ده که‌ویته  
لای باکوری به‌وه دی بـخورنلای و سه‌رجاوه‌ی ئم شیوه،  
چـمهه کانی ناوچه‌ی سلیمانی به.

هـریمی گل بریتی بـو له دی‌یانه:  
(گل، کورمـور جـان وـهـیـسـهـگـ، کـورـمـورـ عـلـیـ خـانـ  
بـهـگـ، کـوـشـکـ، نـاوـیـارـیـکـ، فـرـهـادـ بـهـگـ، بـهـرـامـ بـهـگـ،  
کـانـیـ قـادـرـ مـیرـانـ بـهـگـ کـهـلـاـوـهـ قـلـاـیـ عـاشـورـ، سـوـفـیـ رـهـزاـ،  
دـارـتـوـ، ئـهـمـمـهـ دـهـگـ... وـچـهـنـدـ دـنـیـ تـرـ... ) کـهـ دـهـ کـهـوـنهـ  
دهـرـوـبـهـرـیـ چـیـایـ «جـهـوـلـ نـاسـازـ» وـ «خـورـنـوـهـزـانـ».

تـیرـهـیـ (گـلـ) تـیرـهـیـنـیـکـیـ کـوـنـیـ کـورـدـهـ لـهـ دـمـ دـیـیـانـهـداـ،  
دادـهـ تـیـشـتـنـ وـ بـرـیـتـیـ بـوـ لهـ چـهـنـدـ خـیـلـ وـ بـنـهـمـالـهـیـهـکـ «جـانـ  
وـهـیـسـهـگـ، فـرـهـادـ بـهـگـ، بـهـرـامـ بـهـگـ، مـیرـانـ بـهـگـ  
(باـخـهـوـنـیـ)، کـوـیـخـاـ عـاشـورـ».

مـیـزـ وـنـوـسـانـ رـوـشـیـانـ نـهـکـرـدـوـتهـوهـ کـهـ ئـاخـوـ لهـ بـنـهـرـهـتـ دـاـ  
تـیرـهـیـ «گـلـ» لـهـ «گـیـلـ» = (گـیـلـ) وـهـ هـاتـوـوهـ... چـوـنـیـشـ  
هـاتـوـوهـ؟ يـاخـوـ لهـ «گـولـلـیـ» يـهـوهـ هـاتـوـوهـ... يـانـ هـوزـیـکـیـ  
سـهـرـبـهـخـوـ بـوـنـهـ لـهـ بـنـارـگـلـ. لـهـ بـهـرـ ئـوهـیـ زـورـبـهـیـ

جگه لەم سەرچاوه مىژووی يانە (سالنامەی دولتى عوسمانى) سالى ١٣١٠ هىجري - باسى (گيل) دەكى، كە مرکزى ناحىيە بۇوە سەر بە سنجاقى كەركوك، وە لە تقسيماتى ئىدارى ملحق بە كەركوك بەم شىوهى خوارەوە هاتووه:

گوند	ناحىيە	
نفس كركوك	-	١٣٣
ملحە	١	٢٧
طوزخورماتو	١	١٢
آلتون كوبىرى	١	٣٠
گيل	١	٥٠
شوان	١	١٠٠

لەبىر گىرنگى هەرنىمى (گل) و تىدا بۇونى چەند چالە نەونى، دەولەتى عوسمانى زۇر بايمىخى بە تىرەي «گل» داوه، كە دەكەوتە كەوانى ئەم تىرەييانەوە، كەوا ئابلوقەيان دابون:

- لاي باكورى خورھەلاتى يەوه، زەنگەنە.
- لاي باكورى خورئاوابى يەوه، جەبارى و شىخان.
- لاي باشورى خورھەلاتى يەوه، داودەي كوردستان.
- لاي باشورەوە، داودەي خواروو.

بەلام لە سەردەمىي حۆكمومەتى عوسمانى دا بە هوى دەسەلاتى ثايىنى بنەمالەمى شىخ عبدالرحمانى تالەبانى يەوه، ھەندى لە نۇوه كانى تالەبانى لە دەوروپەرە چەند گوندىكىيان پەيداكردو، كەوتە شەرەوە لە گەل بنەمالە (برىزنجى) يەكان كە بە شىخىتى و دەرويشى يەوه كەوتۈنە ناو تىرەي (شىخان) و لە قەرەچىوار دادەنيشتەن، لەم شەرەدا (شىخ حوسين) ئى بەرزنجى برا گەورەي (شىخ حەسەن قەرەچىوان) لەلايەن تالەبانى يەوه كۈزراو، لە ناوهدا تىرەكانى گل و شىخان و داودەو جەبارى پشتىوانىيان لە

العزازى لە كتىيە بە ناويانگە كەدىدا (تأريخ العراق بين الاحتلالين - مىژووی عىراق لە نىۋان دوو داگىركرانى دا [داگىركرانى لە لايمەن عوسمانى و داگىركرانى لە لايمەن ئىنگلىزىوە] دەگىرىتەوو دەلى:

شىخ عبدولقادرى گەيلانى پىرى تەرىقەتى قادرى لە كوردستان و ولاتانى ترا، خەلکى هەرنىمى گلە. ئەمەش دەقى تەواوى نۇوسراوه كەدى بە كوردى:

(بنەمالەمى گەيلانى بنەمالەيىكى كۆن، سەرتەتىان بە پىرى گەورەي تەرىقەت شىخ عبدولقادرى گەيلانى دەس بى دەكتە كە لە سالى ٥٦١ كۆچى دا كۆچى دوائى كردووه. ئەم زاتە لە ناوجەي گلەوە لە هەرنىمى كەركوك هاتووهتە بەغدا).<sup>(١)</sup>

ھەر لە جىگايەكى تىرى ياقوت الحموى لە (معجم البلدان) دا دەلى:

(جىل: ئەمانە خەلکى جىلان، وە جىل: گوندىكە لە دەوروپەرى بەغدا نزىكى «مدائىن» دواى زرارىن بىنى دەلىن: «گيل»<sup>(٢)</sup> وابن الحجاج بىن گوتوه (الكال) بەم شىوه يە:

لەن الله لىلتى بالكال

انها ليلة تعر الليلالي

(ئەبو العز ثابت كورى منصور كورى المبارك الجيلي المقرى خەلکى ئەو ولاتىيە).

ھەروەها ئەمير (شرف خانى بەتلیسى) كە لە ١٠٠٥ - ١٥٩٦ دا كتىيە كەدى دوا هيئاوه كاتى كە ليستىمە ئەو كوردانە دەداتە قەلم لە پانايى خاكى ئېران دا بلاوبۇونەوە، لەدوايى دا نۇوسىيە:

(لە خوراسان دا تىرەيىكى تىرى كوردىش ھېيە بى دەوتىرى «گيل» كە لە سەردەمىي شاه «تەھماسىي سەفەوي» دا ٩٣٠ - ١٥٢٤، ١٥٧٦ - ١٥٨٤ دا، سەردارى ئەم عىلە (شەمسەددىن بەگ، بۇ).

ھەروەها لە (عشائر العراق الكردية) ئى عباس عزاوى دا ناوى گل هاتووه.<sup>(٣)</sup>

حهفید له (داری کملی) پیش ئوهی دهس بکا  
به شورشه کهی.

هر له جنگایه کی تر د. موکرم تالهبانی له کنیی  
(ابراهیم خان ثائر من کردستان) دهليت : -<sup>(۱)</sup>

لهو بدری چهمی ئاوه سپی بهوه، شیخ حمه میدی تالهبانی  
له تولهی شیخ و هابی کوری دا، که له دهشتی قفره شوغلان  
کوژ را بورو، هیزی خوی کوذه کرده و بُو یارمه تی دانی  
ئینگلیزه کان و ئەم شیخ حمه میدی له ماوهیتکی کەم دا له  
سەردهمی عوسمانی يەکان دا، زھوی وزاريکی زور بەپست و  
بعده کەنتی له سەرۇك خىلە کانی گل زھوت کرددبورو. به هوی  
ئەوهو سەدان کەس لە خاوهن مولکانه و له جوتو تاره کانی  
ھۆزی گل هەلاتبسوون بُو کەركۈوك بەدوای کارىتك دا  
دەگەران بىچى بېزىن، شیخ حمه مید کە تواني جى بىچى خوی  
لەناو ھۆزى گل دا جى گىر بکات، ويسى زھوی وزاري  
شیخه بەرزنجي يەکانی قفره چیوارو زھوی وزاري ئاغا کانی  
داودهيش داگير بکات.

له رىگاي ئەم ھمول و تەقلای يەيدا، شیخ سەمدى  
براي به دەستى شیخ حسینى قفره چیوار کوژ راۋ ئوش له  
تولهی دا، شیخ حسینى قفره چیوارى کوشتمۇو لە لاشەو  
دېھاتى داوهده ئاڭر تى بەرداو گەلمى لە دانىشتوانى  
کوشت.

پاش كشانه وەي توركە کان و هاتنى ئینگلیزه کان شیخ  
طالبى کورى شیخ حمه میديان کرد به مدیرى ناحيە گل و  
شیخ حمه میديش دەستى ھاواکارى بُو درېز کردن و ئەوانىش  
جلەويان بُو شۇركەد زھوی وزاري کى داگيركا بىكات.

بەم جۇره ناوى گل مایه و... بەلام تالهبانی يەکان به  
هوی ئەوهو کە گلەکان يارمه تى بەرزنجي يەکانيان داۋ،  
لە گەل جەبارى يەکان دۆست بۇون، ھەمو گوندەکانيان  
داگيرکردن و دەرىيەدەريان کردن... ھەندى مالىان مایه و تا  
سالى ۱۹۳۰ زا کە شەرى ئاوبارىك لە نىوانى شیخ  
مەحمودى حەفیدو هیزى دەولەت و ئەو تىرانەي سەر بە  
دەولەت بۇون، پۇي دا، ئەو دواي گلەکان به توانى

شیخانى بەرزنجي کرد.

ھەر کە ئىستەعمارى ئىنگلیز ولاتى خواروی عېراقىان  
داگيرکردو گەينە قفرەخان (جەلولاء). شیخ حمه میدى  
تالهبانى و خزمە کانى چوونە بە پېرىانە و دەولەتى ئىنگلیز  
دەسە لاتى شیخ حمه میدى تالهبانى زۇر بەھىز کردو، لە  
سەرتادا کردى بە قائىم مەقامى كفرى و ئىنجا كورە كەي لە  
جى داناو ئەو بىردهو گل و ھەرىمى گل ناونزا (ناحىيە) و  
دائىرە كەي برايە (چەم سورخاۋ)... پاش ئەوهى (سەيد  
مەحمدى جەبارى).

ئەم ناحيە يەي سوتاند، جا گۈنۈز رايە و (قادىر كرم) و  
(گل) كرا بە (قەزا). مەركىزى قەزاي گل سەردهمى برايە  
(لەپلان) و سەردهمى برايە (طاوق) و پاشان برايە  
(طوزخورماتو).<sup>(۲)</sup>

لە بارەي ھېرىش بە سەر ناحيە (چەم سورخاۋ)،  
عەولقادر گۈلشەن جەبارى كە يەكىكە لە پىاوه  
سەربەدەرە وەكىنى جەبارى و خزمى سەيد مەحمدە دى  
جەبارى يە و ئىستا نايىنابۇ وولە گۈندى (عەلى مىتەفا)  
دائىنىشى، ئەگىزىتەو ئەللى:

كە سەيد مەحمدە دى جەبارى ھېرىشى بىرە سەر ئەو  
ناحىيە، كەريم بەگى فەتاح بەگى ھەممە وەندو شیخ  
مىتەفای كورى سەيد عەولقادرى گولەنە بىرى بەرزنجىش  
لە گەلیا بۇون.

زمارەي ھېرىش بەرە کان ۴۰۰ سوار بورو، منىش يەكىك  
بۇوم لەوان. دواي گەرانە و له ھېرىش بىرە سەر ناحيە كەو  
سۇوتانىنى مەركەزە كەي لە رىنگادا لۇوتمان بۇو بە لۇوتى  
كاروانىنىكى مىرىيەك، ئەۋىشمان رووت كرده و چەك و  
ئازۇ و قەو جل و بەرگىكى زۇرمانلى سەندىن. لە ئەنجامى  
ئەو ھېرىشە دا فۇركە ئىنگلیز هاتن بۇ بۇرۇمان كردىمان.  
۱۶ كەس لە دىنى (پارىاولە) لە ناچىمى جەبارى شەھيد  
بۇون.

ھەر ئەم سەيد مەحمدە دەش بۇ برايم خانى دەلۇ پەنای  
ھاوردېسو لاي و ئەۋىش ناردى بۇ لاي شیخ مەحمۇدۇ

سەعدوالله بگ و سەيد مەممەدى جەبارى لەگەل شىخ  
مەممۇد لە گوندى (دارى كەلى) (ھەربارەي ھەل گىرسانلىنى  
ئەو شۇرۇشە). <sup>(٨)</sup>

لەگەل تىرىھەكاني ناوجەھى گەرمىان و سەرۆكەكانيان،  
سەيد مەممەدى جەبارى و بەگزىزەدى داودە (عزىز عباس  
ئاغا، رەزاي مصطفى ئاغا، ثىراھىم مەدحەت ئاغا،  
كەرىم ئاغا) و شىخ مەجىدى شىخ رەزاي تالبانى - ئامۇزاي  
شىخ حەممىدى تالبانى لە گوندى (ئاوابارىك) لە ناوجەھى  
گل بەشدارى ئەو شۇرۇشە كىردووه لوئى بىرىندار بۇوه  
لەو شۇرۇشە لەشكىرى كورد شاكاوه، شىخ مەممۇد ئەسىر  
(دىل) بۇوه، ئەمانىش ھەلاتۇن بۇناوجەھى جەبارى و  
زېنگەنەو لە كاتى گەرمانەوە شىخ مەممۇددادا لە ئەسىرى،  
مەممەد بەگ جان وەيس بەگ يەكىك بۇوه لە سەرانى  
ھۆزە كوردەكان لەگەل سەعدوالله بەگ گل كە چۈون بە  
پىرىيەو لە شارى (كفرى) و سى رۇز لەگەلى دا مىوانى مالى  
(سەيد مۇحسن ئاغاى بەرزنجە) بۇون و لەگەل شىخ  
مەممۇد چۈوه بۇ سوليمانى.

لە بەشى دوهەمى كىتىپىن (دلیل تاریخ مشاهير الالوية  
العراقية / ١٩٤٧ دا<sup>(٩)</sup> دەلتىت لە باسى ژيانى (عبدالمجيد  
محمد بگ) ئى كورى: «باۋىكى (مەممەد بەگى جان وەيس  
بەگ گل) يەكىكە لە گەرمانەكى خىلى گل و بەوه ناسراوه،  
كە عەزمى بە ھېزىو، نىشتمان پەروھىنەكى راسته...».

عزىز بەگى حاجى مەممەد گل: - ھەر لە دەورانى  
عوسمانىدا، لە دوا دواى سەددەي نۆزىدەھەم، لەگەل  
جوامىز ئاغاى ھەممۇندى دىرى دەولەتى عوسمانى شۇرۇشان  
كىردووه، ولاتيان جىنى ھېشتۈرۈچۈنەتە (قەسرى شىرين)،  
فەرمانىدەي ھەرىمەكە دراوه بە جوامىز ئاغاى ھەممۇندۇ  
عزىز بەگ گل كراوەتە يارمەتى دەرى، پاش ماۋەيىك  
دەولەتى ئىرلان پىلاتېتكى دىريان دروست كىردووه، لەپاشا  
تowanويە بىزگارى بىت و گەرداۋەتەوە ولات لە جىنى خۇى  
دامەزراوه.

نەحمد بەگ خالىد بەگ گل: - پاش ئەوهى كە ھېزى

ھاوکارى «مەممەد بەگى جان وەيس بەگ»<sup>(١)</sup> گەورەي  
ھۆزى گل و چەن سەرۆك خىلەكانى تىريان لەگەل شىخ  
مەممۇدو ھېزەكانى لە گوندەكان دەركرمان و زۆر لە  
رۆلەكانيان خزانە مەندو زىندان.

ئەم ھۆزە لەبر ئەوهى بەدبەختى زەمان بۇو بە دۆستيان  
زۆرداران بە پال پاشتى دەولەتى عوسمانى و لەدوانى دا  
ئىستىعمارى ئېنگلەيز تەنگىيان بىيان ھەل چىنى، گەورەي  
خىلەكانيان بە ھەلاتىن دا، ھىلائەنەي رۆلەكانيان تىك دان،  
خەلەو خەرمان و دارو درەختيانيان بە سووتان دا، لەو بنارە  
دەريان كىردن، پىش و بلاۋەيان بىكىردن بەناو شارو دى و  
دىيەتى گەرمىان و داودەو جەبارى و زەنگەنە شىخان و  
جاپ دا.

بەلام بە پەنا بەرى و كۈچەوارى ئارامىان نەگرت،  
گەورە بچۈكىان تۈلەسەندىن لە داگىرەكran و دۈزمنان بۇو بە  
پىشەيان.

مەممەد بەگ جان وەيس بەگ گل (١٨٨٥ - ١٩٦٠ زا)  
- سەرۆكى ھۆزى گل - لە دەورانى عوسمانىدا، دواى  
دەرچۈونى لە ولات گل و پەنابەرى لە ولاتى داودەي  
گەرمىان و دامەزراىندىن لە گوندى (قوين پەلك - شىخ  
ھەوازى)، لە ھاوينى سالى ١٩٠٧ زا نەوتى ولاتى (گل) ئى  
سووتاندۇو لەگەل قادر عاشورو چەند رۆلەبەكى  
ھۆزەكەيان، دەولەتى عوسمانى بەندى كرد لە شارى  
كەرکوك و فەرمانى خنکانىدەن داوه، بەلام بە ھۇى  
دەسەلاتى «سەيد ئەممەدى خانقاھ» و «سەيد وەلەد  
كاڭىمى» يەوه بىزگارى بۇوه لە مردن.<sup>(٧)</sup>

جارىيەكى تىر لە سالى ١٩٣٠ زا، لە شەپى (ئاوابارىك) لە  
نېوانى شىخ مەممۇدى حەفيەدو ھېزى دەولەت و  
ئېنگلەيزەكان و ئەوتىرانە سەر بە دەولەت، شان بەشانى  
شىخ مەممۇود وەستاوه (خۇى و چەند سەرۆك خىلەكانى  
گل و رۆلەكانى، ئەممەد خالىد بەگ، سەعدالله بەگ  
نصرالله بەگ، قادر عاشور، مەھى مەخە، غفور نازەو،  
پىش ئەو شەپە بەشدارى تەگبىرورايان كىردو خۇى و

خەلکە کە خەریکى كەن بۇ ئامادە كەن و ئاو گەرم كەن بۇ شۇردىنى دەبن، سەير دەكەن وا جان وەيس بەگ ھوشى هاتەوە بە بەراو ساغ و سەليم پاست بۇوە لە جىڭاۋ چووە ناو خىلە كەي بىنى وتن لەگەللى بىكەونە رې بۇ لووتىكەي چياكەي نزىك ئاوابى، بىن يان دەلى يەكى لە خاسانى خوا هاتۆنە خەوى بىنى وتوو لە جىڭكەي ھەلسى و بچى بۇ سەر لووتىكەي ئەو چيايە، لەۋى شۇين زەمیك دەبىنى تەقاندۇوپانە و چەقىيە بەزەمىيە كەدا، ئەو نىشانەي باوهقەتالى پىاوا خاسى كاكەمىي بە، گۈزىكى بە سەرەوە بىكەنەوە. جان وەيس بەگ لەگەل خىلە كەي دا دەرىۋن بۇ سەر لووتىكەي چياكە، دەبىنى پاستەوا شۇين تىرە كە دىارە چەقىيە بە عمرەزە كەدا، لەۋى مالىيەك بە بەردو گەچ بە گۇشتاوى گۇشت گاڭىراوە دروست دەكتەن. تا ئىستاش كەلاوهى ئەو مالە ھەر ماوه. جان وەيس بەگ كە خۇشى پاش ماوهىنىك دەمرى ھەر لەو مالەدا گۇرى بۇ ھەل دەكتەن و دەئىشارەنەوە.

#### گەراو:

كەن ئەنلىكى گەورە ئاوى گۈگرددە، لە داۋىنى زنجىرە چياي ناسازوھە، لە كۆنەوە گەپۇل دەچنە سەرى خوبانى تىدادەشۇن و بىنى چاڭ دەبنەوە.

#### سەرچاوهى نەوت:

ئەو بنارە گەللى سەرچاوهى نەوتى تىدايە خەلکى ئەو ناوه ھەر لە زوھوھ لىيان ھەل دەگوست و بۇ سووتەمنى و ڕوشن كەنەوە مال بەكارىيان دەھينا، چەند كەسىك لە خىلە گەل كەربۇپان بە عادەت بە كۆلى ئىستەر بە كاروانلى يان دەبرد بۇ ناوجەي سولەيمانى و كۆنستان لەۋى لەگەل خواردەمنى و كەل وېملى لەو ناوه ئالشىتىان دەكرد. «پىاوانى گەل» كەواو سەلتەيان لەپەر دەكرد، سەريان بە مشكى، قولىيان بە فەقىانەي سېپى و ناوهسى دەبەست، سوارى ئەسپ و ماینى بى ئەنازە گۇرچ بۇون.

**«ئىنانىان (ئافەتەكانيان)» كراس و كەواي زەردو سوورو**

كورد چۈونە شەرەوە لەگەل ئىنگلىزە كەن لە شەرى (شعبى) دا لەگەل خىلە نامىق على ئاغايى داودە بەشدارى لەشكىرى شىيخ مەممودى كەردو، لەگەل سەعدوالله بەگى گەل و لمۇنى نامق على ئاغايى داودە شىيخ على قەل بەزەي جەبارى شەھيد بۇون.

#### شۇينە دىيارى يەكانى ناوجەي گەل:

ناوجەي گەل سەرەرای ئەوە كە ناوجەي بىنلىكى بەپىت و بەرەكەت و پې دەغلى و دانمو باخ و باختاتىكى زۇرى تىدايە بىستانى زورى لى دەكرى، ھەندى شۇينىشى تىدايە، ھەر كۆنەوە بە شۇينى ئايىنى و پېرۇز ناسراون، وەك باوهقەتال: زىيارەتگايىكى ئايىنى بە بەر لەوتىكەي چياكە كەوە لە نزىك ئاوابى (كۆرمۈرى جان وەيس بەگ)، كەن ئەنلىكى گەپاوىشى لە پالدىايە، ئاوهكەي گۈگردى بە. بىشان خەلکى ناوجە كە دەهوروبەرى و زور لە كاكەمىي يەكانى ھەورامان ھەممۇ سالى دەھاتن بۇ سەر ئەم باوهقەتالە بۇ زىيارەت و بەرەكەت و دەوارىيان لى ھەل دەداو چەند مانگى لەۋى دەمانەوە، خەریكى كەچكى دار دروست كەن دەبۇون بۇ دۇ خواردەنەوە و چىشت خواردەن، ھەروھا كاسە و تەشى و شتى تىرى لەم بابەتەيان دروست دەكردو دەيان فروشتىن بە خەلکى ئەو بنارە، ھەروھا زور لە كاكە يەكانى ناوجەي كەركۈچ ھەممۇ سالىك دەھاتن بۇ زىيارەتى.

وا دىيارە باوهقەتال يەكى لە پىشەوا كانى كاكەمىي يەكان بۇوبى.

لە بارەي بىناكىرىنى ئەم زىيارەتگاوه پېرەپاواو پېرەزەنە كەنلى ئەو بنارە سەرگۈزەشتەيىك دەگىزىنەوە دەلىن: وختى خۇي جان وەيس بەگى گەورە سەرۈكى خىلە گەل تووشى دەرىدىكى پىس دەبىن ھەر حەكىمەنە دەھىنە سەرى بۇي چارناكىرى، ماوهىنىكى زور لەناو جىڭىدا دەكەوى چاوهپوانى مەرگى خۇي دەكتەن.

پۇزىكىيان كە جان وەيس بەگ لە گىيان لەدا دەبىن و

ئەدەبیاتى ئەم ھۆزەوە ھەيدە:  
يەكم - شىيخ رەزاي تالەبانى لە بەيته شىعىتىكى دا ناوى  
ھۆزى گلى بەم جۇرە ھىنناوه:

ئاخ لە دەس شۇرباي سلېمان چاوهش و قاوهى خلە  
ئەو دەلىنى ناوى گەراوە، ئەم دەلىنى نەوتى گلە.

دوووم - لە فولكلۇرى كوردى دا ئافرەتى گل بەم جۇرە  
وەسفى كراوە:

گل و داودەو زەنگەنەو شىيخان  
ئەم چوار ملەتە زىيان قىخان<sup>(۱۱)</sup>

سى يەم - وىسوو ساۋوڭ (۱۸۳۱ - ۱۹۰۹) شاعيرىكى  
كاکەيى بۇوە، لە گوندى (قەلخانلىقۇ) گەورە  
لەدايك بۇوهو، لە (عارابى كۆمىيى نزىكى) (داقسۇق)  
كۆچى دوايى كردووە.

ئەم شاعيرە، ئەم پارچە شىعەرە بە عملى ئاغايى داودەدا  
وتووھ، كە ناوى ھۆزى گلىشى تى دا ھىنناوه:

رەپىس ھەفتەغار، ئاغايى ھەردۇ زەن<sup>(۱۲)</sup>  
تۇخوا عەلبىاغا! گۈزە نەفت وە چەن?  
بەكى چە<sup>(۱۳)</sup> بەرەي «ھاي نەفت.. هاي نەفت!» بۇ<sup>(۱۴)</sup>  
ج تەور وەي تەورە حۆكمە زەفت بۇ؟<sup>(۱۵)</sup>  
سەت كە بەگزادەو خالوانى گلى  
عەيىيكت ھەيدە نەختى وە ملى<sup>(۱۶)</sup>

## چەند نمونەيىكى ھەلبەستە كەلەپۇورەكانى بنارى گل

لە مەيدانى شەر و شۇرە سوارى و پىداھەلدان

سۆخىمە سورمەدارىيان لەبەر دەكىردى، پشتىپيان بەسەردا  
دەبەست، لۇتەوانە لە لوت، بگوارە لە گۈنچەك، ملىوانەى  
مېخەك بەندىيان دەكىردى مل.

«كۈرانى ھۆز» خاونەن بەھەرەيىكى گەورە بۇون لە<sup>(۱۷)</sup>  
ھۇنراوى فولكلورى و بەزم و بەزمى شابى و زەماونە دا، لە  
كاتى جووت كىردى دەرە و گېرە و گىشەدا، لە كاتى  
ھەل گىرتى خەلەو خەرمان دا، لە گەرەن ۋە ئاسك و كەرۈشك و  
باخچەو بىستان دا، لە گەرەن ۋە ئاسك و كەرۈشك و  
سۆسك و پۇرۇ كەودا، لە ھۆز بۇ كەردنى شوانى مىگەلە  
مەپدا، لە كاتى بېرە كەردنى بەھاران، لە ھاتۇ چۈزى گەنگەي  
كاروان، لە قىسە خوشەكانى دانىشتنى پاش نىۋەرۇي پال  
سېھرى مىزگەوتى گۇندا كان، لە گەفتەگۈزى پېرە پىاوه كان، لە  
گائىشە كەپى شەوانى زىستان، لە دەور كوانسۇو ئاگرو  
قاوهجانى دىۋەخانە كانى پىاوه گەورە كانىان دا.

ھەروا كچانيان لە زەمانندو ھۇنراوى فولكلورى بىن بەش  
نەبۇون، لە گەرەن خوشى دا بە بالاى كورە سوارە كانى  
تەھنەنگە لەشان و نىشەن دان لە مل، لە بان ماین و ئەسپى  
ئاۋازەنگى داريانەوە، لە غاردانى شابى و بۇوك گۈزىانەوەدا،  
لە عېشىق و سەددادى كورە ئازاكانى ھەراو ھورىي  
لەشكىريان لە شەپى دۈزمنانە و لە كارى تەون و تەشى  
پىستن داول لە مەلسۇنان و مەپدۇشىن و مەشكەزەندىن و  
پەچەمالىن و لە لايلايە ئىنان لە كاتى بېشىك راژەندىن و،  
ھەپەر شىلان و دەستار كەردى دا، لە ھاتچۈزى سەركاى و لە  
دەرچۈونى كۆمەل كۆمەليان لەگەل ھەر زەكارە كان بە گۈرانى  
لەناو دىيمەنى دەشت و تەلانى دەوروپىشى (باوهقەتال) دا بۇ  
سەيران و ھاوردەنى تۈلە كەو قىنگەر و پىشىوڭ و ھەپلۈك لە  
رەۋانى بەھاردا.

ھەرەھا ھۇنراوى كەلەپۇورىيان پېرسو لە ھەلبەستى  
خوشەويىتى و پىداھەلدان و شىن و شىوهن و لاۋاندەنەوە  
چەممەرەبى و كۆتل بۇ ئازىزانى كۆچ كردوو.

و لە ئەم وتارە ئەۋەش بەبى موناسەبەت نازانىم كە ئەم  
چەند ورده بابەتە بگېرمەوە كە پىوهندىيان بە ھۆزى گل و

- (۱) سواریکم هاتگه لاو لاو ئەرانی  
ئەكمى فەقيانە شەمال ئېشانى
- سواریکم هاتگه لەكەل گلمۇھ  
وەنۈولەي تەھنگ ئاڭرى كردوھ
- جفته سوارەكەي كەل ماردارى  
سینەون زىيۇ، لەغاو مروارى
- سواریکم هاتگه دېورە نايناسىم  
قەزاي ئەو سوارە، لە دىدەي پاسىم
- كەي لەو دىوانە مەردى بىمانۇ  
كۆرگل ئاۋ لە دىيەي دۇزمۇن بسانۇ
- ھەي داد، ھەي بىداد، تەقىي پانال تى  
تەقىي كۆرگلە، شەمو شەمال تى
- قەلائى دۇزمەنە تەواو كريباوه  
لە ترس كۆرگلە سەر نەگىريباوه
- ئەم دىيم كاول بىن، ئەو دىمىي پىۋە  
نرکەي سوارى گل قەد نايە لىيە
- دەسەتى فيشەك لغ نىمەي قەوانە  
بىلدەنە كۆرگل وەعەدى نىشانە
- ھەلەيراكەو حەتاڭو بەغا، لە تىل درىابىن  
ھەر وەسپ و سنانى كۆرگل كريباينى
- ھەي وەي شىرىھ  
لەنگەر لەرزىن
- دهن لە تەپلى باز لەشكەر خۇرۇشىا
-

توو خوا مەھمەد گلەبى مەكە لە  
ئىش وەتەن سەختە فام نەھىشتە پەم

میر داوهزىن



مەھمەد بەگە لە قىشلە،<sup>(۱)</sup> دو ساقى بەنە  
قەد كەس نازانى، جورمەكەي چەنە

دەس ھەل ورەن  
پېرىج بۇرن



وينەي ئاسكەكان، پۈست لە رەزەن كەن  
ئەو جاكە مردم بۇيم لە وەتەن كەن<sup>(۲)</sup>

ھەي لاو، ھەي لاو  
کور زەردە لاو



ئەي باوهقەتال، نەت كرد خولىكمان  
پەنای شارەكان، بىه مۇلۇكمان

نېيان لە جاو  
بردىان وە تاو



لای لای دايىك بۇ منال

نە شىرى كوشتىيە، نە شىرىھوانى  
بەكى كوشتىيە، بىزنى لهوانى



لای لات بۇ ئەكەم پېر دەرويىشان  
لە خۇام گەرەكە ھېچت نە يىشان

نە شىرى كوشتىيە، نە شىرىھوانى  
بەكى كوشتىيە، زوان نازانى



لای لات بۇ ئەكەم خەو بۇھىتەوە  
فرىشتەي چاڭان خەورىت كاتەوە

چى غىل ئەسمەرىپىچ، تى لا دالاواز  
قەمەيل كى دىيە؟ سى لەيل وە بى ناز



لای لات بۇ ئەكەم لە ئىوارەوە  
زېھى زەنگلىت تى وەگافارەوە<sup>(۳)</sup>

لەيلى وە قوربان قۇور مەجلۇوم بوي  
تۇویش وەك مەجلۇوم ستارە شۇويم بوي



دەندارى

كۈزىيا، كېريا وەقد زىنەوە  
خۇن ئاھىزى كردهو كەمەر چىنەوە



دۆستى پەي دۆستى فەرە دىلسۆز بى  
وە چىھ ئىزى چەزىت پېرۇز بى

خوشەوبىستى ولات



پشونىھەكەي سەرم كەفتە لاي ملم  
تازە وە تەماي كور گەورەي گلەم

(۲)  
عەبلە وەخەيال و مال نە بۇ  
دۆست دویر وەتەن و بار نە بۇ



يا باوهقەتال، يا پشت وەكاشه

- بیژم وه قیلهم عمری نه مینی  
تاخته کهی ژیری نامه رد ئهی سینی
- ★
- تف له شرته کهت وه به قاته وه  
دله کم وه توریا له لات هاته وه
- ★
- قوئی کهت بیره جه غارهی تی کم  
نه توڑن بخواز، نه من شوی کم
- ★
- له خمل بیستمه توڑن ئەخوازی  
غەوزه کهی<sup>(۱)</sup> بغا نهی دهی مرازی
- ★
- ھویجی کەرە کهت دوو کورى بمرى  
قارى له دلما کردە تە گرنی
- ★
- مدلايە هاتگە له شاري عورووس<sup>(۴)</sup>  
ماره ئورى وه بى چارە فنوس
- ★
- مدلايە هاتگە لمبەر ئەخونىنى  
دل له دلدارىل وه زور ئەسینى
- ★
- ملا مەورە مارەی نە وە دل  
دەست و قەلمەت بچىنە ژېرىڭل
- ★
- ملا بورە كارى دلدارى  
دەست و قەلمەت گول پىبارى
- ★
- يا وە مالى زور، يا و گفتە دەم  
ئەگەر ئەتوانى دەرمکە له غەم  
ئەگەر ناتوانى بەس بىزە من ھەم
- ★
- يا ئىمام مەحمدە، مال و بەرزە وە
- قىلەم نە كۈزى تازە رىش تاشە
- ★
- ھە لە يراكە وە حەتا سنجاواي  
گىشتى وه قوربان كورى صەلتە ماوی
- ★
- ۋەسى چەرمىگە خوت بۇوه نىشانى  
پىتمە باعىث ئىش و فرمانى
- ★
- مشكى بە كەى سەرى حاشىە كەى بازە  
ھە خۆى حەز ئەكەت، باوكى بە رازە
- ★
- بەزەل يەزىيەمن،<sup>(۳)</sup> يە توپلەدارە<sup>(۷)</sup>  
نە دەر ئەمو مالە كور خۇينەوارە
- ★
- دا سە كەى دەسى زەرد ئە كاتە وە  
گەنمە كەى پشت باغ، گەر ئە كاتە وە
- ★
- دە سىگىرانە كەم كورە فەقىيە  
عايىھە لە سەر شان كىيىن پە
- ★
- بۇوم وە قوربان، ئەسپە كەى ژيرى  
حوكىم رانىنى، ناوچەيى ھەولىرى
- ★
- بۇوم وە قوربان، راستى چەمەن  
نە با ئەي گرنى، نە نۇوزە شەمال
- ★
- دايىك وە قوربان كان و مکانى  
جيبرە قوندەرە بەر پەنجه كانى
- ★
- وە بەرزى بالام وىستىام وەپاوه  
ھەر چاوت كۈزى بى چى كەم خراوه
- ★

- قورئانی بیره پیا بیم دهس  
له تو زیاتر مهیل نم و کهس
- ★
- جفتی شمامه ها و گولوه  
لنه ها و لای باله کولوه
- ★
- (۱۱) جفتی شمامه ها و تهرزوه  
لنه ها و لای باله بهرزوه
- ★
- ندیم و بالا، شاری و گردن  
فیم گولیکه خوا ثیجاد کردن
- ★
- بالاکت بهرزه وک بیداغی رفم  
عالمن ئزانی من وتمای توم
- ★
- ئاگری ئسوتوی و زمانکووه  
ئو ئاگره من بویم و بونهی تزووه
- ★
- هی دادو بی داد دهردم تاو تاوه  
شمو له نالی من سیروان بی ئاوه
- ★
- دەرمالە کمان شەقامە پییە  
یەکی پەت بویه نازانم کییە
- ★
- و قسمی بدکار، و شابی درو  
کفتە ناومان، زولم و رنجه رو
- ★
- ھەر کە دوو قسە بکا، لەم کارە  
بە دۆزق بچى، و پای قەنارە
- ★
- ئەگەر نەبایە و لۇمەی بىسات  
کەپریکم ئەکرد شەوو رۇز لەلات
- ★
- یارم نەکۈزى وەدمە لەرزەوە
- ★
- ئاوه سېی هات و بەرزى داران  
پىگەی بېرىگە لە بۆرە سواران
- ★
- ئاوه سېی هات و بەرزى ژالە  
پىگەی بېرىگە لەو بېكە مالە
- ★
- ئەو بېكە مالە و تىلە كۈۋە  
گىشم خوش ئەملى لە بۇنىي تزووه
- ★
- مانگەشەو خوشە مانگە خەيلى بەرزە  
دونست و دەسگىران ھەر ئەم شەو فەرزە
- ★
- مانگەشەو خوشە حىلەی ئەسېی شى  
ئەلا چەن خوشە دەسگىران لە دى
- ★
- لۇنەوانە زەرد، لۇت لەرانەوە  
زام كۇنەو نۇنیم گشت كولانەوە
- ★
- ئو بالا بهرزە، ئەو تىل وەسەرە  
عالەمى كوشتووە، خۇنى بى خەورە
- ★
- بالاکت بهرزە، وک گولە بەرۇزە  
پۇزى نەد دىنم، سزاي صەد رۇزە
- ★
- پشىين شىل ومل ھەسە بەيانە  
تا بىگەين وەيدە ئاخىر زەمانە
- ★
- كراسە كەت شىلە،<sup>(۱۱)</sup> مەيدە لە دىوار  
دل ھەدىيە، مەيدەو و ھەزار
- ★

حه تا ديار بويت، تمدنات كه دردم  
كه فتي و پوار<sup>(۱۳)</sup> گران بويي دردم



بنكه رفوي، بهجه و بهجه  
مچيكمان بهي، دهوله من بهجه



هورني هاوردي، باراني نبي  
فيلم گفتگوی جاراني نبي



هورني هاوردي، دنيا تالى كرد  
مانى قibilekem لە من باري كرد



نۇعام و دۇعای رسول ئەللا بىن  
خاوهن كچ بىرىنى، كچ بەرەلابىن



وەگولە دۈزمن نۇورى حەياتىم  
دايىك حەوت كور بى هەر وە تەماتىم



كانى و سەركانى، سونە سل ئەكا  
كافر ئەو كەسە، معنى<sup>(۱۴)</sup> دل ئەكا



پراوينزەكان

(۱) بروانه: عباس العزاوى، تاريخ العراق بين احتلالين،  
الجزء الرابع، بغداد، ۱۹۴۹، ص ۲۶۴ و ۲۶۵.

(۲) وا دياره مەبەستى بنارگله، چونكه گوندىوا له دەورو بەرى  
بەغداو مدائن نەبوه نبي.

## فەرھەنگوکى وشەكانى دەقەكانى فولكلورەكان

(۳) لاپەرە ۱۶۴ و ۱۷۵.

(۴) محمد جميل الروذيانى، دافقق (دقوق) في التاريخ،  
بغداد، ۱۹۸۲.

1 - هائىگە: ئەم گافە وەکو (د)ى (ئەممەد) لە زارى

- ٢ - تاريخ العراق بين احتلالين / الجزء الرابع، عباس العزاوى، بغداد، ١٩٤٦.
- ٣ - عشائر العراق الكردية / عباس العزاوى - الجزء الثاني، بغداد.
- ٤ - دليل تاريخ مشاهير الألوية العراقية / الجزء الثاني، عبدالمجيد فهمي حسن.
- ٥ - داقوق (دقوقة) في التاريخ، محمد جميل الروذباني.
- مستدل من مجلة المجمع العلمي العراقي / الهيئة الكردية - العدد السابع.
- ٦ - ابراهيم خان ثائر من كردستان، مكرم الطالباني، بغداد، ١٩٧١.
- ٧ - شرفنامه، شرف خانى بدليسى الترجمة العربية للاستاذ محمد جميل الروذباني طبعة بغداد، ١٩٥٣ ص ٣٧٥.
- ٨ - ديوانى شيخ روزای تالهبانی / علي الطالباني، بغداد، ١٩٤٦ چاپی دوووم.
- ٩ - هلبرزاردیمک له هوزراوهی فولکلوری ناوچه‌ی گهریان، هردویل کاکمی، بغداد، ١٩٨٥.
- ١٠ - شبله: جزء قوماشیکی تمنکه.
- ١١ - تدرزه: ساقهت و بیشه.
- ١٢ - بسات: خملک.
- ١٣ - پیوار: غمریبی، دور و لات.
- ١٤ - معن: معن، قهقهه کردن.
- سلیمانی ده خوئنریته و.
- ٢ - عبله: پیاوی گوج.
- ٣ - قشله: پولیس خانی عوسمانی.
- ٤ - ئە دىزە هۇزراوهی وتهی محمد بەگ جان وەیس بەگى گله.
- ٥ - گافاره: لانك.
- ٦ - يەزەل يە زیومەن: چاو برکیمە.
- ٧ - يە تویلەداره: لەگەل بەرچەم دارىك.
- ٨ - غەوز: شیخ عبدالقادر گیلانی.
- ٩ - عوروس: رووس.
- ١٠ - شبله: جزء قوماشیکی تمنکه.
- ١١ - تدرزه: ساقهت و بیشه.
- ١٢ - بسات: خملک.
- ١٣ - پیوار: غمریبی، دور و لات.
- ١٤ - معن: معن، قهقهه کردن.
- سەرچاوه کان:
- 
- ١ - معجم البلدان، ياقوت الحموي الجزء الثاني - مطبعة دار صادر بيروت -
- ١٣١٠ هـ مطبعة عامرة.

# صفحات من تاريخ عشيرة گل ونمطها فيما أحاجا وفولكلور لها السببي

عبد اللطيف عبد المجيد گلي

يشير الكاتب في بداية البحث إلى أن تخصيصه هذه العشيرة بالبحث ليس عن هوي في نفسه لاحياء القبيلة، ولا اشادة باصلة المنحدر من «گل»، وإنما لكونها جزءاً من شعب الكردي وأنه يعرف عنها ما لا يعرفه عن غيرها ويتنمى لأن كل منتم إلى جزء من هذا الشعب دون ما يعرفه عن هذا الجزء، إذاً لتتوفرت لدينا مادة قيمة إذا جمعت الفتضوء على اتسام واسعة من الشعب الكردي.

يتحدث البحث عن الرقعة الجغرافية التي تقطنها هذه العشيرة تلك هي الواقعة بين (آوه سبي) و(روخان) في منطقة طوزخوماتسو. ويدرك أسماء القرى التي تقطنها، ويورد معلومات معينة عن الجذر التاريخي لكلمة (گل)، كما يورد احصائيات تتعلق بالعشيرة في العصر العثماني المتأخر. ثم يتطرق إلى بعض الأحداث التاريخية التي جرت إبان الاحتلال الانجليزي ومواطنه بعض الاقطاعين مع الانجليز لاحتلال قرى هذه العشيرة. وتعرض رؤسائها وأفرادها للاضطهاد سواء في العهد العثماني أو في عهد الاحتلال. ويتطرق الكاتب إلى الآثار التاريخية والدينية في المنطقة وإلى الحياة العامة لاهاليها وجوانبها التوغرافية فيها، كما يخصص عشرة صفحات لنماذج من الشعر الفولكلوري عن الغزوan والحرروب والرثاء والحب وتنوعت الأطفال، مما يتعدد على السنة سكان المنطقة من أبناء العشيرة وغيرهم كذلك.